

PARISH OF
OUR LADY OF GUADALUPE

LAKWOOD, NEW JERSEY 08701

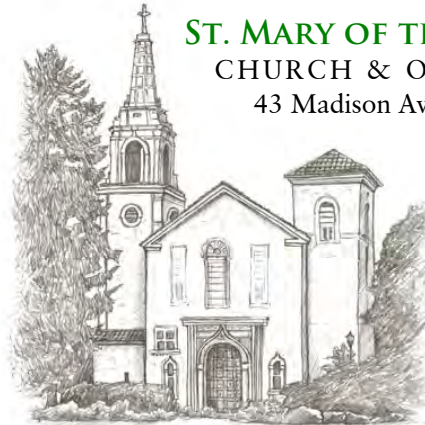
NINETEENTH SUNDAY IN ORDINARY TIME - AUGUST 9, 2020

One Parish Family with three sites for worship...



ST. ANTHONY CLARET

780 Ocean Avenue



**ST. MARY OF THE LAKE
CHURCH & OFFICE**
43 Madison Avenue



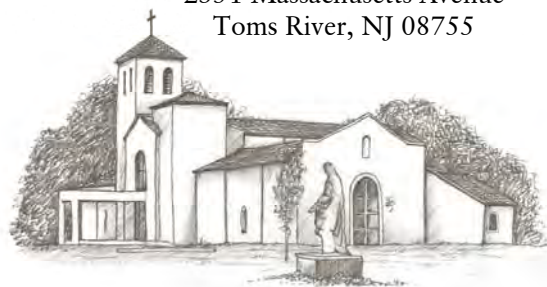
HOLY FAMILY CHURCH

1139 East County Line Road

**WELCOME
BIENVENIDOS
WITAMY**

CEMETERY & MAUSOLEUMS

2351 Massachusetts Avenue
Toms River, NJ 08755



PARISH OFFICE

Phone --- 732 - 363 - 0139
732-367-8486

Fax ----- Call rectory for fax number

Email---- SMLOffice@SMLParish.net
Svdclaret@aol.com

**SML OFFICE HOURS /
SAC HORARIO DE OFICINA**

Please call the office for information
regarding the guidelines for visiting
the office.

CELEBRATING EUCHARIST / SANTA MISA

SUNDAY / DOMINGO / NIEDZIELA

All Masses at / Todas las misas en /
Wszystkie Msze św Holy Family

9:00 am
(English / Inglés / Język Angielski)

11:00 am
(Spanish / Español / Hiszpański)

1:00 pm
(Polish / Polaco / Polskie)

DAILY / DIARIA

St. Mary of the Lake
9:00 am
(English / Ingles)

St. Anthony Claret
7:00 pm
Martes a Viernes /
Tuesday - Friday
(Spanish / Español)

CLERGY / SACERDOTES / DUSZPASTERSTWO

Rev. Pedro L. Bou, S.V.D, *Pastor*
Rev. Pelagio Calamba Pateño, Jr., S.V.D
Rev. Guilherme Andrino, S.V.D.
Rev. Jan Pastuszczak, S.V.D.
Msgr. Rev. Ricardo Gonzalez, *Weekend Assistant*
Rev. Anthony J. Lionelli, *Weekend Assistant*
Deacon Victor Gómez
Deacon Bill Malone, WMalone7@optonline.net
Deacon Sil Galvan, DeaconSil@comcast.net
Deacon Jim McGrath, jmcg145408@aol.com
Deacon Jack Cullinane, jpcull38@gmail.com
Deacon David O'Connor, Director of Cemeteries
Dioceses de Trenton 732-363-0139 ext. 313

Faith Formation & Religious Education:
732-367-8486 Romanprep@gmail.com

WEEKLY READINGS / LECTURAS SEMANALES / LITURGIA(CZYTANIA) NA NADCHODZĄCY TYDZIEŃ

Readings for the week of August 9 2020

Sunday, Domingo, Niedziela: 1 Kgs 19:9a, 11-13a;
Ps 85:9, 10, 11-12, 13-14; Rom 9:1-5; Mt 14:22-33

Monday, Lunes, Poniedziałek: 2 Cor 9:6-10; Ps
112:1-2,5-6,7-8,9; Jn 12:24-26

Tuesday, Martes, Wtorek: Ez 2:8—3:4; Ps 119:14,
24,72, 103, 111,131; Mt 18:1-5, 10, 12-14

Wednesday, Miércoles, Środa: Ez 9:1-7, 10:18-22;
Ps 113:1-2,3-4,5-6; Mt 18:15-20

Thursday, Jueves, Czwartek: Ez 12:1-12;Ps 78:56-
57,58-59, 61-62; Mt 18:21—19:1

Friday, Viernes, Piątek: Ez 16:1-15, 60, 63 or 16:59-
63;Isaiah 12:2-3,4BCD,5-6; Mt 19:3-12

Saturday, Sábado, Sobota: Vigil: 1 Chr 15:3-4, 15-
16, 16:1-2; Ps 132: 6-7,9-10,13-14; 1 Cor 15:54b-57;
Lk 11:27-28

Day: Rv 11:19a, 12:1-6a, 10ab; Ps 45:10,11,12,1; 1
Cor 15:20-27; Lk 1:39-56

Next Sunday, Domingo, Niedziela: Is 56:1, 6-7; Ps
67:2-3,5,6,8; Rom 11:13-15, 29-32; Mt 15:21-28

LITURGICAL SCHEDULE / HORARIO LITÚRGICO / PROGRAM LITUGICZNY

Mass-Information on the front page of the bulletin
Eucharistic Adoration with Exposition:
Confessions: Mondays 4-6pm (St. Anthony's en Es-
pañol) & Fridays 8-9am (St. Mary's English)
Baptisms: by appointment
Pastoral Care of the Sick: please call the office
Marriage Ministry: Couples should contact the
office a year before their marriage date.

DEVOTIONAL SCHEDULE / HORARIO DEVOCIONAL / HARMONGRAM GRUP

Miraculous Medal Novena:

St. Jude Novena:

Divine Mercy Chaplet:

MINISTRIES & COMMUNITIES / MINISTERIOS Y COMUNIDADES / MINISTERTWA I SPOLECZNOSCI

Liturgical Ministries: We welcome new volunteers
to serve! Lectors, Eucharistic Ministers, Altar
Servers, Liturgical Music Ushers and Hospitality
Ministers, should contact the Parish Office.

Support Groups: Contact the Parish Office for
information about our bereavement and other
support groups and ministries.

Societies: *Contact the Parish Office to contact a
representative from:* St. Vincent de Paul, Catholic
Daughters of the Americas, Knights of Columbus,
Rosary Altar Society, or Legion of Mary.

Other Ministries: Contact the Parish Office to
contact a representative from: Youth Group,
Pro-Life, Juan XIII, Divina Misericordia

Due to the Covid-19, please contact the rectory for information regarding the current guidelines.

OUR LITURGY

*Weekly Reflection***Nineteenth Sunday in Ordinary Time**

August 9, 2020

Jesus said, "Come." Peter got out of the boat and began to walk on the water toward Jesus. But when he saw how strong the wind was he became frightened; and, beginning to sink, he cried out, "Lord, save me!" Immediately Jesus stretched out his hand and caught Peter."

Hopefully, like Peter we want to ask the Lord to send us to walk on the waters. In difficult situations of illness, loss of job, homelessness and death of loved ones, let us know how to run the risk of seeking God after the example of Peter. But without hesitation, with firm confidence.

Our life is in God's hands, many people say this and even say it continually. In other words, we accept the will of God, whatever God wants. We profess that God does not abandon us, and in so many words, this is often in vain because at the first change, we sink and lose faith. Deep down, like Peter, we trust more in our strength than in God's mercy.

Each one brings his own baggage and knows what it contains; his own storms and high waves that unsettle him and prevent him from trusting in Jesus. Today, the Gospel asks us for confidence and the security of letting ourselves be taken by the hand of Jesus. In God, is gentle trust and secure intimacy. Santa Teresa de Ávila assures it in the following quote. "Let nothing disturb you, nothing frighten you, all things are passing, God is unchanging. Patience gains all; nothing is lacking to those who have God: God alone is sufficient."

The Lord tells us not to be afraid, that like Peter or any disciple of his time and of this time, He will extend his hand and bring us through the storm. Only fidelity and trust are required. Let's do the test and we will see the Lord's mercy. Let us not lose sight of the one who walks on the waters and asks us to go to meet him. He has the power to do things never seen before in all who believe.

*We Keep in our Prayers***Those serving in the Armed Forces:**

Charles Misura; Patrick Liam McKerry; Megan Navarro; Chris Kwatkoski; Luiz Maurina; Colleen McEntegart

Those who are sick and shut-in:

Muriel & Kathy Matta; Leslie Fagan; Brendan Lynch; Eva Uyar; Jessie Grodziak; Edward Connors; Pauline Wittman, and Frances Szala, Cecilia D'Agostin, George Huss, Jeanette Rogers, Jim & Shirley Prato, Jonathan Fonseca, Emily Lucas, Mary Anne Grandinetti, Patricia Kerod, Agnes Gavigan, Maggie Wright, Donna Schaefer; Anna Kozlowska; Kathleen Pinto; Grace Ziadie; John Fossa; Ann Marie Ziadie, Lavina Gelpi, David Merkel, Helen Fertitta, Corrine & John Kerod, Louis Gelpi, DeMaris Miranda, David Heithmar, Josephina Dorn, Anthony DeVito, Marty Rozensweig, Bob Caruso, Marie Bohacik, Eugene Doyle, Thomas Lorenc, Anna & Juan Rivera, Ken & Natalie, Josephine Babinec, Sister Gloria Barone, RTF; Joe Battista, Kevin Bain, Mary Barbarino, Susan Nooman, Julianna Doerr, Marietta & Leonard Iovelli, Joseph Paci, Mary Ann Conti, John A. Telenko, Bernadine Basinski, Regina Mayer, Brian Mayer, Anes "Cissy" Mayer, Ryan Ruane, Bobby Prato, Kathleen Kohan, Dolores Urcinole, Richard Kolodziej, Nikolas Picchieri, Linda Conover, James Venturini, Joseph and Jerry DeMartinez

We pray for all the deceased of our parish family:

Kenneth Anderson, Carole Marzarella, Janet Mahon, John and Mary Gibson, Marie Maurer, Frank Fumo, Helen Huss, Carmela DiGiovanni, James McMahan, Corinne Dillon, Connie Quandt, Richard Engelhardt, Edith Decker, John Romeo, Helen Furlong, Ann Meyer, Nidia Butler, Patricia Tesi, George Focht, Fiore Santora, Patricia Devine, Agnes "Betty" Mahoney, Adrienne Villa

MASS INTENTIONS / INTENCIONES DE LA MISA / MASOWE INTENCJE

Monday / Lunes / Poniedziałek, August 10

9:00 am Patricia Devine

Tuesday / Martes / Wtorek, August 11

9:00 am Raymond Schweikert

7:00 pm Por Todos Nuestros Difuntos

Wednesday / Miércoles / Środa, August 12

9:00 am Edwin Columbo

7:00 pm Por Todos Nuestros Difuntos

Thursday / Jueves / Czwartek, August 13

9:00 am All Frontline Workers

7:00 pm Por Todos Nuestros Difuntos

Friday / Viernes / Piątek, August 14

9:00 am Assumption Novena to Mary

7:00 pm Por Todos Nuestros Difuntos

7:00 pm Polish Intentions

Saturday / Sabado / Sobota, August 15

9:00 am Assumption Novena to Mary

4:00 pm Patricia Pollack

5:00 pm Por Todos Nuestros Difuntos

Sunday / Domingo / Niedziela, August 16

8:00 am Assumption Novena to Mary

9:30 am Gabriel A. Iacino

11:00 am Evelyn Eckhoff

(+) Jose Francisco Ramos

1:00 pm (+) Krystyna Gromadzka

(+) Tadeusz Wraclawek

Monday, August 10 to Sunday, August 16

Sanctuary Lamp at SML

Deceased of D'Agostin Family

Sacred Heart Altar

Borodich Family

Also available: Bread and Wine,

Sanctuary Lamp at HF,

and Vigil Lamp at Blessed Mother
and St. Joseph Altars

Confessions are heard on Mondays 4-6pm (St. Anthony's en Español) & Fridays 8-9am (St. Mary's English)

PRAYER



ACT OF SPIRITUAL COMMUNION

“My Jesus, I believe that You are present in the Most Holy Sacrament. I love You above all things, and I desire to receive You into my soul. Since I cannot at this moment receive You sacramentally, come at least spiritually into my heart. I embrace You as if You were already there and unite myself wholly to You. Never permit me to be separated from You. Amen.

PARISH JOURNAL

SCHEDULE OF EXTRA COLLECTIONS STEWARDSHIP, A WAY OF LIFE

- ◆ August 15– the Assumption of Mary
- ◆ September 27 – St. Vincent de Paul

Please all checks payable to: *St. Mary of the Lake*

CATHOLIC APPEAL

Thank you to all who have supported this goal. We are about \$1,600 away from our goal. Please prayerfully consider contributing.

MANY EVENTS / MEETINGS ARE SUSPENDED UNTIL FURTHER NOTICE

For information please visit our Parish website and our new parish Facebook page. Events on our parish calendar are cancelled.

**You can get more information
at our parish website:**

www.https://olglakewood.org/

Our parish Facebook page

<https://www.facebook.com/ourladyofguadalupelakewood/>

Our parish Youtube channel

<https://www.youtube.com/channel/UC91Ne91E8dBCs-mhYYUoULw>

PARISH JOURNAL

MINISTRY TO THE SICK

At the present time, Priests are only, being permitted to come for emergency anointing of the sick at the hospitals

PARISH COMMUNITY

REOPENING OF THE CHURCH

We have put into place all that is needed and have started "In Person" Mass at **Holy Family Chapel**.

We maintain the Mass schedule that was used in previous weeks (Saturday, at 5PM in Spanish; and Sunday at 9am in English, 11am in Spanish, 1pm in Polish) . Space is limited.

Daily Mass in English at St. Mary began on July 6th and continues at 9am; in St. Anthony Tuesday thru Friday at 7pm in Spanish.

Please keep in mind that the Bishop has extended the dispensation from September 7, 2020 to "until further notice".

There are guidelines to follow for the "in door mass. Please review in our Facebook page or website for details.

Please make sure you follow the directions of the ushers and other parish volunteers. We also remind you that you must wear a mask during Mass, practice social distancing, and Communion will be given after the final blessing. Communion must also be received in the Hand Only. Please do not congregate after Mass either inside or outside.

If you have any other questions or concerns, please feel free to contact the parish office.

Other Directives Determined by the Bishop

- *Sacramental celebrations in church (Baptisms, First Communions, and the ordinary schedule of confessions are beginning to be celebrated*
- *Regular sanitization of churches is in place after use.*

MASS SCHEDULE UPDATE

Dear Friends,

We are still in the time of Covid 19. The Bishop just extended the Dispensation for the Obligation to attend Mass from September 7th to "**until further notice**". Because no one knows what "normalcy" will look like or when that may be, it is difficult to plan for the future. There has always been the intention not to change anything in the Mass schedule for the community for the time being (prior to the changes forced by the Corona Virus).

We are a community of three languages, and we are currently offering a limited number of Masses as suggested in the directive of the Diocese. We will continue to review the Masses and look for alternatives to meet the demands of our community during this pandemic. Moving forward the Mass schedules will be determined by Mass attendance and needs of the community.

Rev. Pedro L. Bou
Pastor

OFFICE CLOSURE

The Parish Office will be reopening soon to visitors. All afternoon and evening meetings are still cancelled. If you have questions or need information from office staff we ask that you email or call 732-363-0139, Monday thru Thursday between 9AM and 3:30PM and Friday's 9AM- 12 Noon. A list of email addresses is available on our parish website at smlparish.net. Thank you for your patience and understanding during this difficult time.

ANNIVERSARY CONGRATULATIONS

We in the parish and the Diocese of Trenton celebrate the anniversaries of ordination of:

Deacon Sil Galvan 24 years

Deacon Bill Malone 33 years

Deacon Victor Gómez 39 years

Deacon Jim McGrath 40 years

Deacon Jack Cullinane 45 years

**FREE MEALS FOR LOCAL SENIORS IN NEED**

If you or someone you know, need assistance with meals Complete Care at Bey Lea 1351 Old Freehold Rd Toms River is giving out free dinners weekly to Ocean County Seniors . For information please call 732-240-0090



PASTOR'S MESSAGE

We kindly ask for your continued generous support in sustaining our Parish. We now offer "Parish Online Giving" through ParishGiving.org. Online giving is a secure and personalized way to give to the church, in which your contribution is debited automatically from your checking, savings or debit card account into the church's bank account. Options are available for you to set up one-time or recurring gifts for the Sunday collection. Please use the information below to register on Parish Giving. We are deeply grateful for your support throughout this crisis. I will continue to hold each of you and your family in my prayers. Let us all pray for one another and be a beacon of light to the community.

In Jesus and Mary,
Rev. Pedro L. Bou, S.V.D.
Pastor



Instructions for parish giving online are simple:

1. Go to <https://olglakewood.org/>
2. On the home page click on the image seen above.
3. Register your information for an account in the online parish giving site (you will need an active email account and a banking routing number or credit card number)
4. Click on Schedule new contributions
5. To donate to a specific collection click on Food Pantry, or Father's Day, etc.

To watch a How to video go to the link below:

<https://youtu.be/HQQ23eTtIfA>

OUTREACH

Urgent: The pantry is working with a skeleton crew facing unprecedented need, *please continue assisting them with your donations.*

SVdP Food pantry hours: 9:30 AM to 12:30 PM Thursday and Saturday. There are no longer hours on Monday, Tuesday, Wednesday, Friday, or Sunday for the present health crisis.

For those seeking financial aid: The Pantry Financial Aid office will be closed until further notice. If you have an urgent need please contact the rectory. Monthly food-drive: We appreciate all the generous support. We ask at the present time for donations be brought on Thursdays and Saturday's when the pantry is open.

SUPPORT ST. VINCENT DE PAUL

WHEN YOU SHOP AT AMAZON

Amazon has a program where they will donate (at no extra cost to you) a percentage of your purchases to a charity of your choice. Our own St. Vincent de Paul Society is set up as a participating charity. To participate yourself, log into your Amazon account through this URL: smile.amazon.com (note that you do not put in 'www'). Once you're logged into your account, search for: St. Mary of the Lake, Lakewood NJ. Then choose St. Mary of the Lake SVDP. Or, use this direct link: smile.amazon.com/ch/11-3819644 Then whenever you use the Amazon service, just log in through smile.amazon.com. The 'smile' version of the site is exactly like the regular version, except your purchases will have Amazon donating to our SVdP Society. If you have a shortcut set up for Amazon, make sure you change the URL to the 'smile' version.

Catholic Charities News: During the Covid 19 pandemic, in addition to onsite services, Catholic Charities has established Tele Health and Tele Mental Health services Call 800-360-7711. Food pantries are experiencing a 50% client increase. Pantries distribute prepackaged food bags mornings in Burlington (9:30-11:30) Mercer and Ocean counties (9-12). For directions and information on additional services go to www.catholiccharitiestrenton.org

Caregiver Volunteers: The Covid-19 public health crisis has been particularly hard on our seniors, who need us now more than ever. So we ask you to consider answering the call for volunteers. (All training is done virtually!) If you know someone who needs help, we have contactless grocery shopping and transport to medical appointments up and running. Please give out our office number to any senior (60+), who you think might need these services. 732-505-2273 or check out the newsletter at www.caregivers.org.

NUESTRA LITURGIA

9 de Agosto de 2020

19º Domingo del Tiempo**Ordinario**

Ojalá, que como Pedro deseemos pedirle al Señor que nos mande a caminar sobre las aguas. En las situaciones difíciles de enfermedad, pérdida de trabajo, falta de vivienda y muerte de seres queridos, sepamos correr el riesgo de buscar a Dios a ejemplo de Pedro. Pero, sin dudar, sino con una confianza firme. Nuestra vida está en manos de Dios, dice mucha gente y hasta nosotros lo decimos continuamente. En otras palabras, aceptar la voluntad de Dios, que sea lo que Dios quiera, Dios no nos abandona, y en fin tantas palabras muchas veces vanas porque a las primeras de cambio, nos hundimos y perdemos la fe. En el fondo, como Pedro, confiamos más en nuestras fuerzas que en la misericordia de Dios.

Cada quien trae su propio costal y sabe lo que contiene, sus propias tempestades y altas olas que lo desubican y que le impiden confiar en Jesús. Hoy, el Evangelio nos pide confianza y la seguridad de dejarnos tomar de la mano de Jesús. Dios, es suave confianza e intimidad segura. Santa Teresa de Ávila lo asegura en la siguiente oración. "Nada te turbe, nada te espante. Todo se pasa, Dios no se muda. La paciencia todo lo alcanza; quien a Dios tiene nada le falta: sólo Dios basta". El Señor nos dice que no tengamos miedo, que como Pedro o cualquier discípulo de su tiempo y de este tiempo, Él extenderá su mano y nos sujetará ante la tempestad. Sólo se pide fidelidad y confianza. Hagamos la prueba y veremos la misericordia del Señor. No perdamos de vista al que camina sobre las aguas y nos pide que vayamos a su encuentro. Él tiene el poder de hacer cosas nunca vistas en todos los que creen.

**ORACIÓN****ACTO DE COMUNIÓN ESPIRITUAL**

Jesús mío, creo que estás presente en el Santísimo Sacramento. Te amo sobre todas las cosas y deseo recibirte en mi alma. Como no puedo recibirte en este momento sacramentalmente, ven al menos espiritualmente a mi corazón.

Te abrazo como si ya estuvieras allí y me desato totalmente a ti. Nunca me permitas ser deletreado por ti. Amén

**ANUNCIOS PARROQUIAL****OFICINA PARROQUIAL DE SAN ANTONIO**

La oficina parroquial esta abierta de
Lunes a Viernes de 9AM-5PM.

La oficina estará tomando cita solamente. La oficina parroquial está tomando esta medida para la seguridad de los feligreses y los empleados. Se requiere usar mascarilla cuando entren a la oficina. Para más información por favor de llamar a la oficina
732-367-8486

GUÍAS PARA LA RECEPCIÓN DE LA SANTA COMUNIÓN

Las Misas "en persona" en la Capilla de la Sagrada Familia. Los horarios de misas son los siguientes:

El sábado 5p.m.

El domingo 9 a.m.- Inglés, 11 a.m. - Español, 1 p.m.

CONFESIONES EN SAN ANTONIO CLARET

Confesiones serán los Lunes a las 4PM, por cita solamente. Por favor de llamar a la oficina parroquial para reservar un espacio.

ADICIÓN DE MISA DOMINICAL

La Parroquia de Nuestra Señora de Guadalupe agregará una misa adicional en español los sábados por la noche.

La Misa será a las 5PM
en la Iglesia de La Sagrada Familia (Holy Family)

Solo será misa adentro de la Iglesia,
NO habrá misa en el parqueadero los sábados.

El espacio es limitada

El uso de mascarillas es mandatorio y comunión se recibirá en la mano solamente.

ANUNCIOS PARROQUIAL

ABRIR LA IGLESIA

Hemos puesto en marcha todo lo que se necesita para comenzar la Misa "en persona" que comenzó el **5 de Julio en la Capilla de la Sagrada Familia**. Mantendremos los horarios de Misa que se utilizaron en semanas anteriores.

El espacio es limitado, pero tenga en cuenta que el Obispo ha extendido la dispensa de asistir a misa desde septiembre hasta "Hasta nuevo aviso".

Hay guías que seguir acerca de las Misas (por favor revise en nuestra página de Facebook o sitio web para más detalles Asegúrese de seguir las instrucciones de los ujieres y otros voluntarios de la parroquia.

También le recordamos que debe usar una máscara durante la misa, practicar el distanciamiento social y la comunión se dará después de la bendición final. La comunión también debe recibirse en la Mano Solamente.

Si tiene alguna otra pregunta o inquietud, no dude en comunicarse con la oficina parroquial.

COMUNIDAD PARROQUIAL

Horario de Dispensa de comida:

9:30 AM - 12:30 PM

Jueves y Sábado,

En Santa María de Lago.



Urgente: La dispensa está trabajando con un equipo pequeño que enfrenta una necesidad sin precedentes, por favor considere ayudarlos con su donación.

Para aquellos que buscan ayuda financiera: la oficina de ayuda financiera de la dispensa estará cerrada hasta nuevo aviso. Si tiene una necesidad urgente, comuníquese con la oficina parroquial.

COMUNIDAD PARROQUIAL

Impulsión mensual de alimentos: Apreciamos todo el apoyo generoso. En este momento, solicitamos donaciones para los jueves y sábados cuando la dispensa está abierta.

Noticias de Caridades Católicas: Durante la pandemia de Covid 19, además de los servicios en la oficina, Catholic Charities ha establecido los servicios de Tele Health y Tele Mental Health. Llame al 800-360-7711.

La necesidad de panteras alimentarias aumento un 50%. Dispensas distribuyen bolsas de comida por las mañanas en Burlington (9:30-11:30), Mercer y Ocean Counties (9-12). Para obtener instrucciones e información sobre servicios adicionales, visite www.catholiccharitiestrenton.org

Voluntarios del cuidador: La crisis de salud pública de Covid 19 ha sido particularmente dura para nuestros adultos mayores, que nos necesita ahora más que nunca. Por lo tanto, le pedimos que considere responder a la convocatoria de voluntarios (toda la capacitación se realiza virtualmente). Si conoce a alguien que necesita ayuda, tenemos compras y transporte sin contacto para citas médicas en funcionamiento. entregue el número de la oficina a cualquier persona de la tercera edad (60+) que crea que podría necesitar estos servicios. (732) 505-2273 o consulte el boletín en www.caregivers.org

TODOS LOS EVENTOS: LOS EVENTOS RECURRENTES O UNA VEZ SE SUSPENDEN HASTA AVISO ADICIONAL

Para obtener más información, visite nuestra página de web parroquial y nuestra nueva página parroquial de Facebook.

Página de web: <https://olglakewood.org/>

Página de Facebook: <https://www.facebook.com/ourladyofguadalupelakewood/>

Página de YouTube: <https://www.youtube.com/channel/UC91Ne91E8dBCs-mhYYUoULw>

DUSZPASTERSTWO POLSKIE

Dziewiętnasty niedziela zwykła
9 sierpnia 2020 r

Jezus powiedział: „Przyjdź”. Piotr wyszedł z łodzi i zaczął iść po wodzie w kierunku Jezusa. Ale kiedy zobaczył, jak silny jest wiatr, przestraszył się; i zaczął tonąć, zawołał: „Panie, ratuj mnie!” Jezus natychmiast wyciągnął rękę i złapał Piotra”.

Miejmy nadzieję, że podobnie jak Piotr chcemy prosić Pana, aby posłał nas na spacer po wodach. W trudnych sytuacjach chorobowych, utraty pracy, bezdomności i śmierci bliskich, daj nam znać, jak zaryzykować szukanie Boga na wzór Piotra. Ale bez wahania, z mocną pewnością.

Nasze życie jest w rękach Boga, wielu ludzi to mówi, a nawet mówi to nieustannie. Innymi słowy, akceptujemy wolę Boga, cokolwiek Bóg chce. Wyznajemy, że Bóg nas nie opuszcza, a mówiąc tak wieloma słowami, często jest to daremne, ponieważ przy pierwszej zmianie toniemy i tracimy wiarę. W głębi duszy, podobnie jak Piotr, bardziej ufamy naszej sile niż miłosierdziu Bożemu.

Każdy przynosi swój własny bagaż i wie, co zawiera; jego własne burze i wysokie fale, które go niepokoją i nie pozwalają mu zaufać Jezusowi. Dziś Ewangelia prosi nas o zaufanie i pewność, że pozwolimy wziąć się za rękę Jezusa. W Bogu jest łagodne zaufanie i bezpieczna intymność. Santa Teresa de Ávila zapewnia to w następującym cytacie. „Niech nic wam nie przeszkadza, nic was nie przeraża, wszystko przemija, Bóg jest niezmienny. Cierpliwość zyskuje wszystko; niczego nie brakuje tym, którzy mają Boga: sam Bóg wystarczy”.

Pan mówi nam, żebyśmy się nie bali, że jak Piotr czy jakikolwiek inny uczeń jego czasu i tego czasu wyciągnie rękę i przeprowadzi nas przez burzę. Wymagana jest tylko wierność i zaufanie. Zróbmy próbę, a zobaczymy miłosierdzie Pana. Nie traćmy z oczu tego, który chodzi po wodach i prosi nas, abyśmy wyszli mu na spotkanie. Ma moc czynienia rzeczy, których nigdy wcześniej nie widziano u wszystkich wierzących.

Msza czuwania w intencji Wniebowzięcia NMP 14 sierpnia o godz. 7:00 p.m. kościół św. Marii od Jeziora



MODLITWA

Akt Komunii Świętej duchowej

Kłękam u Twoich stóp, o mój Jezu, i ofiarowuję Tobie skruczę mego serca, które pograża się w nicości i Twojej świętej obecności. Uwielbiam Ciebie w Sakramencie Twej miłości, pragnę Cię przyjąć w ubogim mieszkaniu mego serca. W oczekiwaniu na szczęście Komunii sakramentalnej pragnę Cię przyjąć w Duchu. Przyjdź do mnie, o mój Jezu, abym przyszedł do Ciebie. Niech Twoja miłość rozpali całą moją istotę na życie i na śmierć. Wierzę w Ciebie, ufam Tobie, kocham Ciebie. Niech się tak stanie.

Drodzy bracia i siostry w Chrystusie Panu, wspierajmy naszą parafię, składając ofiarę „ONLINE”. Ten program jest dostępny dla wszystkich naszych parafian, zaloguj się na stronie internetowej <http://www.smlparish.net> i przejdź do „logo parafii” i postępuj zgodnie z instrukcjami, które są bardzo łatwe. Strona jest bardzo dobrze zabezpieczona przez TLS. Bóg zapłać za Wasze Serce pełne dobroci.

DODATEK

Drodzy, na prośbę Czciwego proboszcza Ojca Pedro, będę wykonywał obowiązki polskiego duszpasterza w Lakewood z rezydencji Saint Dominik Church w Brick, do czasu przyjazdu Ojca Jana Pastuszcza S.V.D. We wszystkich polskich sprawach proszę o kontakt ze mną: tel. (484-368-4636), lub biurem parafialnym, dziękuję.

Drodzy, w niedzielę 12 Lipca 2020 msza Święta w języku polskim o godzinie 1 pm, będzie miała miejsce w kościele św. Rodziny (wewnątrz kościoła) przy 1141 E. County Line Rd. Lakewood, prosimy o przybycie do kościoła na 15 minut przed rozpoczęciem mszy świętej, obowiązują wszystkich cały czas podczas mszy świętej założone maski oraz odległość między wiernymi, (minimum 2 metry), Dziękujemy!!!

Polska Szkoła Dokszałcająca im.
Aleksandra Janta Połczyńskiego w Lakewood, NJ

dyrektor: Kasia Pawka Tel. 732-901-9546
Email: dyrekcja@lakewoodpolishschool.com

Website: www.lakewoodpolishschool.com

Drodzy Bracia i Siostry w Chrystusie, kościoły w naszej diecezji są otwarte z wytycznymi, których należy przestrzegać, niedzielne msze są nadawane bezpośrednio z naszej świątyni w powyższych godzinach, zapraszamy do uczestnictwa osobiście lub poprzez: www.smlparish.net/sml/Parish

Nasza parafialna strona na Facebooku
<https://www.facebook.com/ourladyofguadalupelakewood/>

Saint Vincent de Paul Food Pantry Godziny pracy Banku Żywności dla potrzebujących: od 9:30 do 12:30 w czwartek i sobotę. Nie ma już godzin w poniedziałek, wtorek, środę, piątek lub niedzielę z racji obecnej sytuacji.

Ważne: Bank żywności współpracuje z grupą stojącą przed niespotykaną dotąd potrzebą pomocy innym, prosimy o rozważenie wsparcia. **Dla osób ubiegających się o pomoc finansową:** biuro Pantry Financial Aid będzie zamknięte do odwołania. Jeśli masz trudną sytuację, skontaktuj się z biurem parafialnym.

Comiesięczny bank żywnościowy: doceniamy ogromne wsparcie. Prosimy obecnie aby wszelkie datki przynoszone były w czwartki i soboty, kiedy Bank Żywności Saint Vincent de Paul Food Pantry. jest otwarty.

< KID'S > KORNER

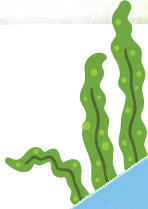
Gospel Today | 19th Sunday in Ordinary Time | Mt 14:22-33

When Jesus performed miracles, He got people's attention! When He had their attention He preached the Good Word, and built their faith. Jesus tells us to have faith – do not doubt.

©2020 Bon Venture Services, LLC



start



Did you ever see a bug skimming the top of water in a pond, lake or river? They seem to walk or run on top, barely touching! These six-legged insects are sometimes called Jesus bugs or pond skaters. Imagine how Jesus looked to the Apostles as He walked on the water! What would you think if you saw that? Web search the Water Strider and see how this fascinating insect actually walks on water.

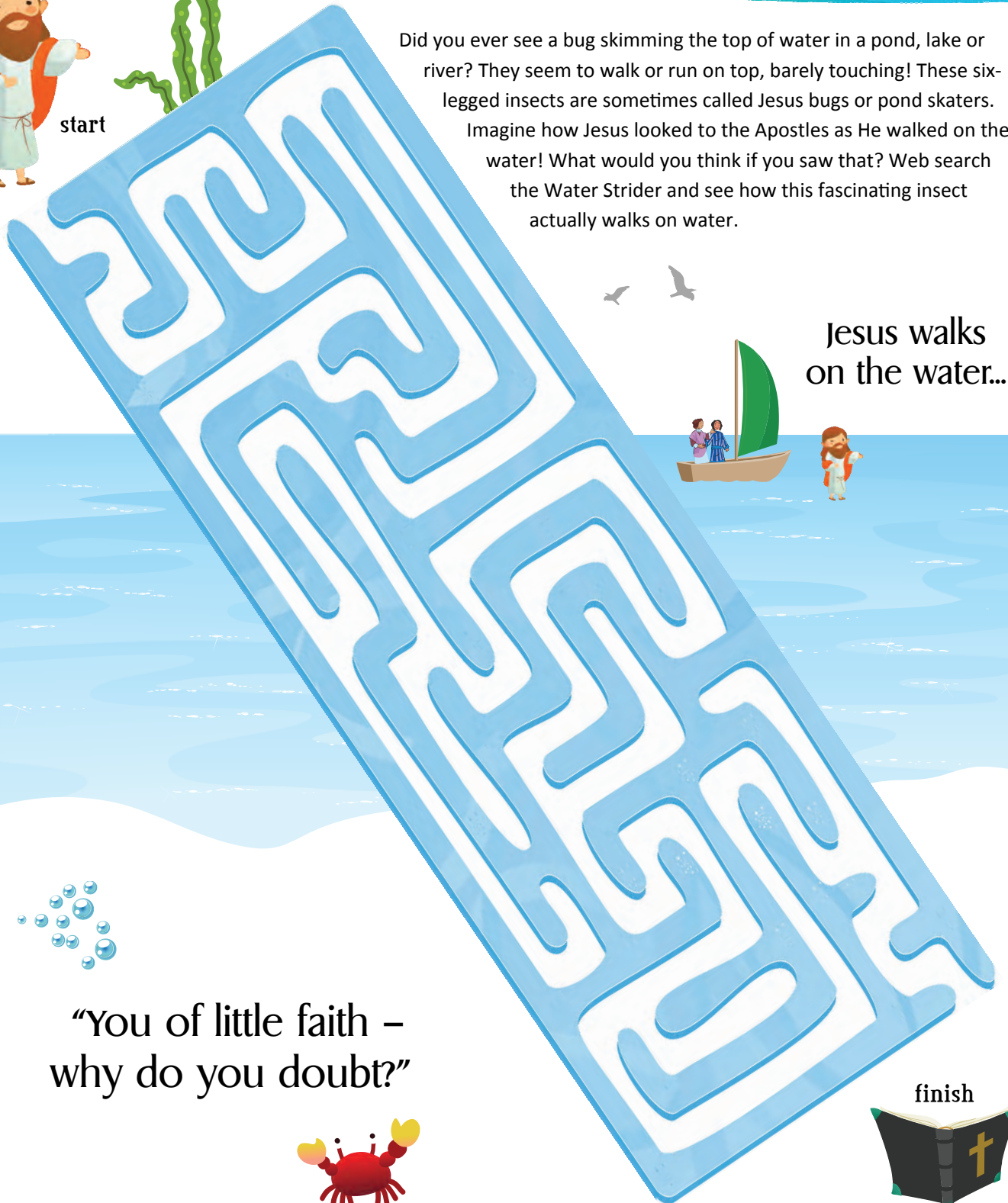
Jesus walks
on the water...



“You of little faith –
why do you doubt?”



finish



George S. Hassler Funeral Home

Personal Service

Original Family Owned and Operated Since 1978

Brian T. Hassler Manager N.J. Lic. No. 4054
George S. Hassler Owner & Director N.J. Lic. No. 3193
Gary T. Bowcock Director N.J. Lic. No. 3385

732-364-6808

www.hasslerfuneralhome.com

980 Bennetts Mills Rd., P.O. Box 1326, Jackson, NJ 08527

SHOP AND SAVE LOCALLY!

Just scan this code with
your mobile phone:

Please support our
local businesses.

Get coupons
and special deals
for businesses
near you.



or visit:

www.TheCommunityCoupon.com

Help your community,
the environment,
& yourself



Patronize your
local businesses

WET BASEMENT?

Quality 1st Basement
Systems

Contact us for a FREE ESTIMATE!

866-588-8317

BasementRepairNJ.com

ALL THINGS BASEMENTY!

- WATERPROOFING & FINISHING
- FOUNDATION PROBLEMS
- HUMIDITY & MOLD CONTROL
- NASTY CRAWL SPACES

NY Lic # 1274423 • NJHIC# 13VH01833300



CatholicMatch
New Jersey

CatholicMatch.com/NJsingles

Serving Lakewood Families Timothy E. Ryan Home for Funerals

Peace of Mind and Heart before, during and beyond

MARK L. SARIN

Senior Director • NJ License No. 4134

www.ryanfuneralhome.com

I have always believed
that funeral service
was a vocation and
not simply a career.
... Tim Ryan



TIMOTHY E. RYAN
Founder • 1951-2019

732-928-0032

DeBow Chapel • 150 West Veterans Highway • Jackson

Please support your
parish by advertising
on the church bulletin.
Please call Bill Potter for
details (856) 607-3999

Tuscany Restaurant & Bar

732.840.5835
1490 Rt. 88 W • Brick
www.Tuscany88.com

OPEN 7 DAYS
Bacoli Pizza
• PASTA & GRILL •
732-886-7054
LAKEVIEW VILLAGE PLAZA
174 NEW HAMPSHIRE AVE • LAKEWOOD

JOSEPH URAS MONUMENTS

Monuments • Granite & Bronze Markers
Mausoleums • Cemetery Lettering

100 Rt. 9
Galleria Shopping Center
Manalapan
625-1822
Indoor Showroom

601 Rt. 35
Middletown, NJ
671-1122

173 Rt. 37 West
Toms River
473-1122
Indoor Showroom

Visit us on the web at www.urasandclintonmonuments.com

D'Elia Funeral Home



Clifford B. Tantum, Manager, NJ Lic. No. 4078

Thomas A. D'Elia, President

Route 70 & Vermont Avenue • Lakewood, NJ 08701

732-363-1987

TILTON
BODYWORKS

Family Owned & Operated Since 1932 Senior Citizen Discount
1st & Monmouth Ave., Lakewood | 732-363-1301

**Phil's
Tree Service**

Trees Cut,
Branches Trimmed
Yards & Lots Cleared
657-5349

**OCEAN
LANES**

42 Autoscoring Lanes • Youth Programs
363-3421
On Highway 88 & Lanes Mill Rd.



Our hearts are with you.

If you lost a loved one to
COVID-19, please contact
us for emotional support
and other services.

redcross.org/VFAC



READY.GOV

Don't be afraid...Be Ready

**GOD
BLESS
AMERICA**

*Please Continue
To Pray For*



World Peace

THANK YOU TO OUR ADVERTISERS

*Our Weekly Church Bulletin Is Made Possible By Their Continued Support!!
Please Patronize Our Generous Businesses & Let Them Know You Saw Their Ad!!*



PIANO LESSONS

Virtual or In-Person Piano Lessons
Recitals • Music Theory • Ear Training
The111maestro@yahoo.com

KAREN MULHALL 732-600-5972

AL'S DRIVING SERVICE

I live in Lakeridge Fairways in Lakewood, NJ.

Drive to Shopping, Doctor's
Appointments, Airports
and Cruise Terminals.



646-627-3564

I take care of ALL my customers!

Family Owned & Operated

THOMAS MONUMENT CO.

Creating Quality Memorial Tributes For Three Generations

MONUMENTS - CUSTOM LETTERING - STONE CLEANING

(We Are Conveniently Located Just 5 Miles Away From St. Mary's of The Lake Cemetery!)

1709 SILVERTON ROAD • TOMS RIVER, NJ 08753 • 732-255-1842

Oliverie Funeral Home

(732) 657-4900

Family owned and operated since 1987

Because there is a Difference...

Geraldine Oliverie, Mgr., NJ Lic#3833

Michael J. Henniecke, Dir., NJ Lic#3966

2925 RIDGEWAY RD., MANCHESTER, NJ 08759



www.OliverieFuneralHome.com